

V Bruseli 6. októbra 2025
(OR. en)

13612/25

PECHE 304
DELECT 145

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	6. októbra 2025
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	C(2025) 6621 final
Predmet:	DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../... z 6. 10. 2025, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2023/2833, pokiaľ ide o výnimky týkajúce sa nahlasovania informácií o obchode v rámci EÚ a určitých informácií o označovaní a určovania hmotnosti jedincov tuniaka modroplutvého

Delegáciám v prílohe zasielame dokument C(2025) 6621 final.

Príloha: C(2025) 6621 final

V Bruseli 6. 10. 2025
C(2025) 6621 final

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z 6. 10. 2025,

**ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2023/2833, pokiaľ ide o výnimky týkajúce sa
nahlasovania informácií o obchode v rámci EÚ a určitých informácií o označovaní a
určovania hmotnosti jedincov tuniaka modroplutvého**

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT DELEGOVANÉHO AKTU

Účelom delegovaného nariadenia je zmeniť nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/2833¹ s cieľom zaviesť najnovšie zmeny odporúčania ICCAT 21-18 týkajúce sa uplatňovania elektronického systému dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého (eBCD). Zmeny boli prijaté formou odporúčania² na 24. mimoriadnom zasadnutí Medzinárodnej komisie pre zachovanie atlantických tuniakov (ICCAT) v novembri 2024.

2. KONZULTÁCIE PRED PRIJATÍM AKTU

V súlade s článkom 15 ods. 4 nariadenia (EÚ) 2023/2833 Komisia konzultovala návrh nariadenia so skupinou expertov pre rybolov a akvakultúru.

V súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode o lepšej tvorbe práva³ bolo delegované nariadenie predložené spoluzákonodarcom (Európskemu parlamentu a Rade) na konzultáciu na úrovni expertov.

3. PRÁVNE PRVKY DELEGOVANÉHO AKTU

Delegovaným nariadením sa mení nariadenie (EÚ) 2023/2833 takto:

Vypúšťajú sa lehoty pre výnimky uvedené v článku 5 ods. 4 a článku 6 ods. 5, čím sa výnimky stávajú *de facto* trvalými.

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/2833 z 13. decembra 2023, ktorým sa zriaďuje program dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého (*Thunnus thynnus*) a zrušuje nariadenie (EÚ) č. 640/2010 (Ú. v. EÚ L, 2023/2833, 20.12.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2833/oj>).

² Odporúčanie ICCAT 24-16, ktorým sa mení odporúčanie 22-16, ktorým sa mení odporúčanie 21-18 o používaní elektronického systému dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého, <https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2024-16-e.pdf>.

³ Medziinštitucionálna dohoda medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o lepšej tvorbe práva, Medziinštitucionálna dohoda z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva (Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1).

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z 6. 10. 2025,

ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2023/2833, pokiaľ ide o výnimky týkajúce sa nahlasovania informácií o obchode v rámci EÚ a určitých informácií o označovaní a určovania hmotnosti jedincov tuniaka modroplutvého

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/2833 z 13. decembra 2023, ktorým sa zriaďuje program dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého (*Thunnus thynnus*) a zrušuje nariadenie (EÚ) č. 640/2010⁴, a najmä na jeho článok 14 ods. 1 písm. e),

keďže:

Únia je zmluvnou stranou Medzinárodnej komisie pre zachovanie atlantických tuniakov (ICCAT), keďže rozhodnutím Rady 86/238/EHS⁵ schválila pristúpenie k dohovoru ICCAT.

- (1) ICCAT prijíma opatrenia, ktorých cieľom je zabezpečiť dlhodobú ochranu a udržateľné využívanie rybolovných zdrojov v oblasti dohovoru ICCAT a chrániť morské ekosystémy, v ktorých sa tieto zdroje vyskytujú. Takéto opatrenia sú pre Úniu záväzné.
- (2) Komisia ICCAT od prijatia nariadenia (EÚ) 2023/2833 prijala na svojom výročnom zasadnutí v roku 2024 odporúčanie 24-16⁶ v súvislosti s používaním elektronického systému dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého. Odporúčanie ICCAT 24-16 obsahuje ustanovenia, na základe ktorých sa špecifické výnimky týkajúce sa nahlasovania obchodu v rámci EÚ a určitých informácií o označovaní stávajú trvalými, a to vzhľadom na nadmernú administratívnu záťaž a rozdiely v zaobchádzaní, ktoré tieto požiadavky na validáciu vytvárajú.
- (3) Okrem toho sa v odporúčaní ICCAT 24-16 zosúladzuje spôsob, akým sa v rámci Únie určuje približná hmotnosť jednotlivých rýb v rámci úlovku pri vykládke, so súčasnými postupmi, keďže všetky vyložené ryby sa vážia a odber vzoriek nie je potrebný na určenie priemernej hmotnosti vyložených jedincov tuniaka modroplutvého.
- (4) Uvedené opatrenia by sa mali zaviesť do práva Únie. Nariadenie (EÚ) 2023/2833 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

⁴ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/2833 z 13. decembra 2023, ktorým sa zriaďuje program dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého (*Thunnus thynnus*) a zrušuje nariadenie (EÚ) č. 640/2010 (Ú. v. EÚ L, 2023/2833, 20.12.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2833/oj>).

⁵ Rozhodnutie Rady 86/238/EHS z 9. júna 1986 o pristúpení Spoločenstva k Medzinárodnému dohovoru o zachovaní atlantických tuniakov, zmenenému a doplnenému protokolom pripojeným k záverečnému aktu z konferencie splnomocnených zástupcov zmluvných štátov k dohovoru podpísanému v Paríži 10. júla 1984 (Ú. v. ES L 162, 18.6.1986, s. 33).

⁶ Odporúčanie ICCAT 24-16. <https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2024-16-e.pdf>.

- (5) Keďže ustanovenia tohto nariadenia majú priamy vplyv na plánovanie rybárskej sezóny plavidiel Únie a na súvisiace hospodárske činnosti, toto nariadenie by malo nadobudnúť účinnosť čo najskôr,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Zmena nariadenia (EÚ) 2023/2833

Nariadenie (EÚ) 2023/2833 sa mení takto:

Článok 5 ods. 4 sa nahrádza takto:

„4. Členské štáty predložia Komisii každoročne správu o vykonávaní tejto výnimky. Táto správa obsahuje informácie o overovaní členskými štátmi podľa článku 9, výsledky tohto overenia a údaje o príslušných obchodných transakciách vrátane príslušných štatistických informácií, ako sú počet jedincov tuniaka modroplutvého a počet obchodných transakcií, na ktoré sa vzťahuje táto výnimka.“

Článok 6 ods. 5 sa nahrádza takto:

„5. Odchyľne od odseku 4 písm. b) bodu v) tohto článku členské štáty môžu v prípade tých druhov rybolovu, na ktoré sa vzťahujú výnimky týkajúce sa minimálnej ochrannej referenčnej veľkosti podľa nariadenia (EÚ) 2023/2053, namiesto toho poskytnúť približnú hmotnosť jednotlivých rýb v rámci úlovku pri vykládke, ktorá sa určí na základe priemeru celkovej hmotnosti pri vylovení vo vzťahu k počtu jednotlivých rýb.“

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 6. 10. 2025

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN